

Osmi senat

R. Silva de Lapuerta

E. Juhász

J. Malenovský

T. von Danwitz

**Sodba Sodišča (veliki senat) z dne 11. septembra 2007 –  
Maria-Luise Lindorfer proti Svetu Evropske unije**

(Zadeva C-227/04 P) <sup>(1)</sup>

**(Pritožba — Uradniki — Prenos pravic do pokojnine —  
Poklicne dejavnosti pred zaposlitvijo v Skupnostih — Izračun  
pokojninske dobe — Člen 11(2) Priloge VIII h Kadrovskim  
predpisom — Splošne izvedbene določbe — Načelo prepovedi  
diskriminacije — Načelo enakega obravnavanja)**

(2007/C 269/07)

Jezik postopka: francoščina

### Imenovanje prvega generalnega pravobranilca

(2007/C 269/05)

Sodišče je na podlagi člena 10(1), tretji pododstavek, Poslovnika za obdobje enega leta, ki se izteče 6. oktobra 2008, imenovalo L. M. Poiares Madura za prvega generalnega pravobranilca.

### Prisega novih članov Sodišča prve stopnje

(2007/C 269/06)

A. Dittrich, S. Soldevila Frago in L. Truchot, ki so bili s sklepom predstavnikov vlad držav članic Evropskih Skupnosti z dne 25. aprila 2007 <sup>(1)</sup> in 23. maja 2007 <sup>(2)</sup>, imenovani za sodnike Sodišča prve stopnje Evropskih skupnosti za obdobje od 1. septembra 2007 do 31. avgusta 2013, so 17. septembra 2007 prisegli pred Sodiščem.

S. Frimodt Nielsen, ki je bil s sklepom predstavnikov vlad držav članic Evropskih Skupnosti z dne 25. aprila 2007 <sup>(3)</sup> imenovan za sodnika Sodišča prve stopnje Evropskih skupnosti za obdobje od 17. septembra 2007 do 31. avgusta 2010, je 17. septembra 2007 prisegel pred Sodiščem.

<sup>(1)</sup> UL L 114 z dne 1.5.2007, str. 27.

<sup>(2)</sup> UL L 139 z dne 31.5.2007, str. 32.

<sup>(3)</sup> UL L 114 z dne 1.5.2007, str. 26.

### Stranki

Tožeča stranka: Maria-Luise Lindorfer (zastopnika: G. Vander-sanden in L. Levi, odvetnika)

Druga stranka v postopku: Svet Evropske unije (zastopnika: F. Anton in M. Sims-Robertson, zastopnika)

### Predmet

Pritožba zoper sodbo Sodišča prva stopnje (peti senat) z dne 18. marca 2004 v zadevi Lindorfer proti Svetu (T-204/01), s katero je bila zavrnjena tožba za razglasitev ničnosti odločbe Sveta z dne 3. novembra 2000 o izračunu pokojninske dobe pritožnice po prenosu pavšala za odkup pravic do pokojnine, ki jih je pridobila na podlagi avstrijskega sistema, v sistem Skupnosti.

### Izrek

- 1) Sodba Sodišča prve stopnje Evropskih skupnosti z dne 18. marca 2004 v zadevi Lindorfer proti Svetu (T-204/01) se razveljavi v delu, v katerem je bila tožba M.-L. Lindorfer zavrnjena zaradi neobstoja diskriminacije na podlagi spola.
- 2) Odločba Sveta Evropske unije z dne 3. novembra 2000 o izračunu pokojninske dobe za M.-L. Lindorfer se razglasi za nično.
- 3) V preostalem se pritožba zavrne.
- 4) Svetu Evropske unije se naloži plačilo stroškov postopkov na obeh stopnjah.

<sup>(1)</sup> UL C 190, 24.7.2004.